



Se us tróva un èg infilèd e su guai l'è za pasèd

Lundè nòv Fèbrèr
(Lunedì 9 Febbraio)

Tirèd drè la pòrta.
(Tirarsi dietro la porta.chiudere la porta solo con lo scrocco senza chiudere a chiave.)...

Ui ha ciapè e mèl de madóun.
(Gli ha preso il male del mattone.Era ritenuta una vera mania quella dell'ansia di lavorare sempre per costruirsi una casa!.)

Mandli a bè ma l'èbi insèin s'ài vachi!.
(Mandalo a bere all'abbeveratoio assieme alle vacche!.)

Se us tróva un èg infilèd e su guai l'è za pasèd.
(Se si trova un ago infilato il suo guaio è già passato.)

L'èlba di dúrmiún l'è aspità che e sól e bàta te fónđ de fós!.
(L'alba dei dormiglioni è aspettare che il sole batta in fondo al fosso.Ossia verso mezzogiorno!.)

Michèl,dam dó mèz:perchè dó mèz?E mi dutór um ha dèt ad smèt ad bè di litre ad vèin se a vói campè ancora un pò'!.
(Michele dammi due mezzi:perchè due mezzi?Il mio dottore mi ha detto di smettere di bere dei litri di vino

se voglio campare ancora un po'!.)

Bòna zurnèda ma tót !.
(Buona giornata a tutti!.)

Sa vól di la parola "SCUCIN"?

Renato Fattori

[Read More](#)
